

DIEGO

12 o 13 novembre

Incontri pre-battesimali Parrocchia Maria Ss. di Caravaggio - Napoli



Riprende il nome spagnolo Diego che, nonostante la sua vasta diffusione in terra di Spagna, si presta ad un'ambigua e non semplice interpretazione. È possibile innanzitutto che si tratti di una forma ipocoristica del nome Santiago, riadattata, per la precisione, dalle forme arcaiche Diaco o Diago (da cui, fra l'altro, deriva anche il portoghese Thiago). Dato il significato del nome Santiago, letteralmente "San Giacomo", non è raro che il nome Diego venga allora visto come un equivalente del nome Giacomo.

I documenti medievali, tuttavia, riportano questo nome nella forma Didacus, una latinizzazione che, da un punto di vista etimologico, ha creato molti dubbi riguardo alla versione originale di Diego. Sulla base di tale adattamento, infatti, è stata proposta una derivazione dal greco διδαχη (didache, "insegnamento", basato sul verbo διδάσχω, "insegnare", "istruire"), con il significato di "colto", "istruito". Non è da escludere, però, che lo stesso Didaco sia una variante di Diaco (e non viceversa), variante in cui il dittongo -ia- sarebbe stato spezzato dall'inserimento di una -d- epentetica; un caso simile, nell'onomastica italiana, è quello del nome Giovanni, in cui l'epentesi della consonante -v- serve a dividere il dittongo -oa- del latino Iohannes. Ora, a proposito dell'uso di questo nome in Italia, va detto che Diego si è diffuso innanzitutto a partire dal

sud del paese, sin dai tempi della dominazione spagnola dei Borboni. In epoca molto più recente, inoltre, la fama di questo nome si è accresciuta ulteriormente grazie alla popolarità di Diego Armando Maradona, il celebre calciatore argentino che militò nel Napoli a cavallo tra gli anni ottanta e novanta.

L'onomastico viene generalmente festeggiato il 12 novembre in ricordo di san Diego d'Alcalá, (Diego di San Nicolás), conosciuto come San Diego d'Alcalá (San Nicolás del Puerto, 1400 – Alcalá de Henares, 12 novembre 1463), è stato un religioso spagnolo, venerato come santo dalla Chiesa cattolica. Alcuni festeggiano anche il 13 novembre. Predicò nelle Canarie e partecipò al giubileo a Roma durante la peste, dove si prodigò per aiutare la gente. Venne canonizzato nel 1588.

Con questo nome si ricordano numerosi altri santi e beati fra cui, alle date seguenti:

- 15 gennaio, san Diego de Soto, martire mercedario
- 24 marzo, beato Diego Giuseppe da Cadice, frate cappuccino
- 24 luglio, beato Diego Martinez, martire in Perù
- 9 dicembre, san Juan Diego Cuauhtlatoatzin, veggente di Guadalupe.

